

**Wahlordnung für die Wahl der  
EGV**

**Artikel 1  
Vorgangsweise bei der Einleitung der  
Wahl**

1. Alle drei Jahre, zumindest zwei Monate vor dem Verfall des Mandats der EGV, ergreifen die repräsentativen Gewerkschaftsorganisationen, gemeinsam oder einzeln, die Initiative zur Neuwahl und vereinbaren mit den Bildungsdirektionen den Wahlkalender und die Modalitäten der Wahl. Die Gewerkschaftsorganisationen teilen dies dem Lehrpersonal durch Aushang an der Anschlagtafel der Schule oder in einer anderen geeigneten Form mit.

2. Die Termine für das Einbringen der Listen und für die Errichtung der Wahlkommission werden durch die in Absatz 1 genannte Vereinbarung festgelegt. Die Uhrzeit für die letzte Möglichkeit, die Listen einzubringen, ist 12.00 Uhr des letzten Tages für das Einbringen der Listen.

3. Die EGV, die während der dreijährigen Amtszeit verfallen, werden auf Initiative der repräsentativen Gewerkschaften nach einem mit der zuständigen Schuldirektion vereinbarten Terminkalender neu gewählt. Sie bleiben bis zum nächsten allgemeinen Termin der Neuwahlen der EGV gemäß Absatz 1 im Amt.

4. Die Wahl kann auch online durchgeführt werden. In diesem Fall werden die Modalitäten zwischen den Gewerkschaften, die diesen Vertrag unterschrieben haben und den Bildungsdirektionen vereinbart. Dabei wird die Vorgehensweise für die Einbringung der Listen, die Form und der Ablauf der Stimmabgabe sowie die Art und Weise der Veröffentlichung der Ergebnisse definiert.

**Regolamento per la disciplina  
dell'elezione della RSU**

**Articolo 1  
Modalità per indire le elezioni**

1. Con cadenza triennale, almeno due mesi prima della scadenza del mandato delle RSU, le associazioni sindacali rappresentative, congiuntamente o disgiuntamente, assumono l'iniziativa per indire le elezioni per il loro rinnovo, concordando con le Direzioni Istruzione e Formazione l'apposito calendario elettorale. Le associazioni sindacali ne danno comunicazione al personale docente mediante affissione all'albo della scuola o con altre forme ritenute idonee.

2. I termini per la presentazione delle liste e per l'istituzione della Commissione elettorale sono fissati con l'accordo di cui al comma 1. L'orario di scadenza per la presentazione delle liste sono le ore 12 dell'ultimo giorno utile per la presentazione delle liste.

3. Le RSU che decadono nel corso del triennio sono rielette su iniziativa delle associazioni sindacali rappresentative nei termini concordati con la direzione delle istituzioni scolastiche interessate. Le RSU così rielette restano in carica fino alle prossime elezioni generali delle RSU di cui al comma 1.

4. L'elezione può essere effettuata anche online. In questo caso, le modalità saranno concordate tra le organizzazioni sindacali che hanno firmato il presente accordo e le Direzioni Istruzione e Formazione. In tale accordo saranno definite le modalità della presentazione delle liste, il formato delle schede elettorali, le modalità della votazione e la comunicazione degli esiti delle votazioni.

## **Artikel 2**

### **Für die Gültigkeit der Wahl notwendige Teilnahme**

1. Die Wahl ist gültig, sofern mehr als die Hälfte der wahlberechtigten Lehrpersonen daran teilnimmt. Im Falle des Nichterreichens des geforderten Quorums werden die Wahlen innerhalb von 60 Tagen wiederholt.

## **Artikel 3**

### **Aktives und passives Wahlrecht**

1. Das aktive Wahlrecht steht jenen Lehrpersonen zu, die am Wahltag ein unbefristetes Arbeitsverhältnis in der Schule haben, sowie all jenen, die ein befristetes Arbeitsverhältnis bis mindestens 30. April haben.

2. Wählbar sind jene Lehrpersonen, die als Kandidatinnen bzw. Kandidaten auf den Listen gemäß Artikel 4 aufscheinen und ein unbefristetes Arbeitsverhältnis, sowohl in Vollzeit als auch in Teilzeit, haben.

## **Artikel 4**

### **Einreichen der Listen**

1. Für die Wahl der EGV können die repräsentativen Gewerkschaftsorganisationen, die den vorliegenden Kollektivvertrag unterzeichnet haben oder diesem beigetreten sind, Listen einreichen. Außerdem können andere Gewerkschaften, die sich zu einer Vereinigung mit eigenem Statut zusammengeschlossen haben und diesem Abkommen beigetreten sind, Listen einreichen.

2. Auf jeder Liste muss eine Listeneinbringerin bzw. ein Listeneinbringer aufscheinen. Dabei muss es sich um eine führende Funktionärin bzw. um einen führenden Funktionär der Gewerkschaftsorganisationen laut Absatz 1 oder um eine von ihr bzw. ihm ermächtigten Lehrperson der Schule handeln. Die Schule bestätigt den Eingang der Listen.

3. Die Listen laut Absatz 2 können auch in digitaler Form über die elektronisch zertifizierte Post eingereicht werden.

4. Personen, die eine Liste einreichen oder Mitglieder der Wahlkommission sind, können nicht für die Wahl kandidieren.

## **Articolo 2**

### **Quoziente necessario per la validità delle elezioni**

1. Le elezioni sono valide, ove alle stesse abbia preso parte più della metà del personale docente avente diritto al voto. In caso di mancato raggiungimento del quorum richiesto, le votazioni sono ripetute entro 60 giorni.

## **Articolo 3**

### **Elettorato attivo e passivo**

1. Ha diritto a votare tutto il personale docente con rapporto di lavoro a tempo indeterminato, nonché il personale docente con contratto a tempo determinato con contratto di durata almeno fino al 30 aprile, in servizio nella scuola alla data delle elezioni.

2. Sono eleggibili le docenti e i docenti che, candidate o candidati nelle liste di cui all'articolo 4, siano dipendenti con contratto di lavoro a tempo indeterminato sia a tempo pieno che a tempo parziale.

## **Articolo 4**

### **Presentazione delle liste**

1. All'elezione della RSU possono concorrere liste elettorali presentate dalle associazioni sindacali rappresentative, che abbiano sottoscritto o aderito formalmente al presente accordo, nonché da altre organizzazioni sindacali purché siano costituite in associazione con proprio statuto e abbiano aderito al presente accordo.

2. Ogni lista ha una presentatrice o un presentatore, che deve essere una dirigente o un dirigente dell'organizzazione sindacale/delle organizzazioni sindacali di cui al comma 1 ovvero una docente o un docente della scuola delegata o delegato dalla/e organizzazione/i sindacale/i stessa/e. La scuola certifica l'avvenuta presentazione della/e liste.

3. Le liste di cui al comma 2 possono essere presentate anche in forma digitale tramite posta elettronica certificata.

4. Non possono essere candidate o candidati la presentatrice o il presentatore della lista né i membri della commissione elettorale.

5. Alle Kandidierenden können nur für eine Liste antreten. Falls Personen trotz dieses Verbotes in mehreren Listen aufscheinen, lädt die Wahlkommission laut Artikel 5 diese nach dem Verfall des Einreichtermins der Listen und vor dem Aushang derselben ein, sich für eine der Listen zu entscheiden, bei sonstigem Ausschluss von der Wahl.

#### **Artikel 5 Die Wahlkommission**

1. Um einen geregelten und geordneten Ablauf der Wahl zu gewährleisten, wird in den einzelnen Schuldirektionen, die als Wahlsitz dienen, innerhalb von 45 Tagen nach Ankündigung der Wahl laut Artikel 1 der vorliegenden Wahlordnung eine Wahlkommission errichtet. Die Wahlkommission besteht aus mindestens drei Mitgliedern.

2. Für deren Zusammensetzung können die im Artikel 4 Absatz 1 genannten Gewerkschaftsorganisationen, die eine Liste einbringen, Lehrpersonen sowie nicht unterrichtendes Personal der Schule, welche sich zur Verfügung stellen, namhaft machen. Im Falle einer Online-Wahl wird landesweit eine Wahlkommission errichtet.

#### **Artikel 6 Aufgaben der Wahlkommission**

1. Die Wahlkommission übt folgende, in chronologischer Reihenfolge angeführten Aufgaben aus:

- Wahl des Präsidenten bzw. der Präsidentin,
- Entgegennahme des allgemeinen Wählerverzeichnisses von der Schule,
- Überprüfung der Wählerlisten und der eingereichten Kandidaturen sowie Entscheidung über deren Zulässigkeit,
- Entscheidung über Rekurse bezüglich der Zulässigkeit der Wählerlisten und der Kandidaturen,
- Festlegung der Wahlämter und Zuteilung der jeweiligen Wählerinnen und Wähler,

5. Ciascuna persona può presentarsi in una sola lista. Ove, nonostante questo divieto una persona risulti compresa in più di una lista, la commissione elettorale di cui all'articolo 5, dopo la scadenza del termine per la presentazione delle liste e prima di procedere all'affissione delle stesse, inviterà la persona interessata ad optare per una delle liste, pena l'esclusione dalla competizione elettorale.

#### **Articolo 5 Commissione elettorale**

1. Al fine di assicurare un ordinato e corretto svolgimento della consultazione, nelle singole istituzioni scolastiche sede di votazione viene costituita una commissione elettorale, composta da non meno di tre persone, entro 45 giorni dall'annuncio di cui all'articolo 1 del presente regolamento.

2. Per la composizione della stessa, le associazioni sindacali di cui all'articolo 4, comma 1 presentatrici di lista potranno designare docenti della scuola nonché personale non docente che si dichiarasse disponibile. In caso di voto online la commissione elettorale sarà costituita a livello provinciale per tutte le scuole.

#### **Articolo 6 Compiti della commissione elettorale**

1. La commissione elettorale ha il compito di procedere ai seguenti adempimenti indicati in ordine cronologico:

- elezione del presidente o della presidente;
- acquisizione dall'istituzione scolastica interessata dell'elenco generale delle elettrici e degli elettori;
- verifica delle liste e delle candidature presentate e decisione circa l'ammissibilità delle stesse;
- esame dei ricorsi in materia di ammissibilità di liste e candidature;
- definizione dei seggi con l'attribuzione dei relativi elettori/elettrici;

- Verteilung der für die Wahl notwendigen und von der Schule bereitgestellten Unterlagen,
  - Erstellung der Wählerlisten für die einzelnen Wahlämter,
  - Organisation und Leitung der Wahlhandlungen und der Stimmauszählung,
  - Sammeln der Teilwahlergebnisse der einzelnen Wahlämter und Zusammenfassung der Ergebnisse,
  - Abfassung der Wahlprotokolle,
  - Mitteilung der Wahlergebnisse an die Lehrpersonen, an die Schule und an die Gewerkschaftsorganisationen, die eine Liste eingereicht haben,
  - Entscheidung über eventuelle Rekurse und Bekanntmachung der Gewählten,
  - Übermittlung der Wahlprotokolle und der Unterlagen an die Schule für die nötige Aufbewahrung und Weiterleitung der Wahlergebnisse an die zuständige Bildungsdirektion.
- distribuzione del materiale necessario allo svolgimento delle elezioni, fornito dalla scuola;
  - predisposizione degli elenchi degli aventi diritto al voto per ciascun seggio;
  - organizzazione e gestione delle operazioni di voto e di scrutinio;
  - raccolta dei dati elettorali parziali dei singoli seggi e riepilogo dei risultati;
  - compilazione dei verbali;
  - comunicazione dei risultati alle docenti e ai docenti, all'istituzione scolastica e alle organizzazioni sindacali presentatrici di lista;
  - esame degli eventuali ricorsi e proclamazione delle elette e degli eletti;
  - trasmissione dei verbali e degli atti all'istituzione scolastica per la debita conservazione e la comunicazione dei risultati delle elezioni alla Direzione Istruzione e Formazione competente.

2. Die Wahlkommission muss den Lehrpersonen die Kandidatenlisten zumindest acht Tage vor dem Wahltag durch Aushang an der Anschlagtafel laut Artikel 1 bekannt geben.

2. Le liste delle candidate e dei candidati dovranno essere portate a conoscenza delle docenti e dei docenti, a cura della commissione elettorale, mediante affissione nell'albo di cui all'articolo 1, almeno otto giorni prima della data fissata per le elezioni.

3. Die Mitglieder der Wahlkommission sind für die Dauer der Wahlhandlungen vom Dienst freigestellt. Im Falle einer digitalen Wahl gilt die Freistellung auch für die Zeit der Vorbereitungs- und Abschlussarbeiten.

3. Per tutta la durata delle operazioni elettorali, i membri della commissione sono esonerati dal servizio. In caso di procedura di voto in forma digitale l'esonero dal servizio è comunque concesso per le attività preliminari e conclusive.

### **Artikel 7 Wahlgeheimnis**

1. Die Stimmabgabe erfolgt geheim und direkt und kann nicht durch einen Brief oder eine beauftragte Person erfolgen.

### **Articolo 7 Segretezza del voto**

1. Nelle elezioni il voto è segreto e diretto e non può essere espresso per lettera né per interposta persona.

### **Artikel 8 Die Stimmzettel**

1. Die Stimmabgabe erfolgt durch einen einzigen Stimmzettel, der sämtliche Listen in der

### **Articolo 8 Schede elettorali**

1. La votazione si effettua a mezzo di scheda unica, comprendente tutte le liste disposte in

Reihenfolge ihrer Einbringung enthält und diese gleich hervorhebt.

2. Bei gleichzeitiger Einbringung wird die Reihenfolge ausgelost.

3. Die Stimmzettel müssen von mindestens drei Mitgliedern des Wahlamtes unterschrieben werden. Ihre Vorbereitung und die darauf folgende Stimmabgabe müssen unter Gewährleistung des Wahlgeheimnisses und der Rechtmäßigkeit der Wahl erfolgen.

4. Bei der Wahl muss der Stimmzettel jeder Wählerin bzw. jedem Wähler von der Präsidentin bzw. vom Präsidenten oder von einem anderen Mitglied des Wahlamtes übergeben werden.

5. Die Wahl der Liste erfolgt durch ein Kreuz, das auf dem Listenzeichen angebracht wird.

6. Die Wahl ist ungültig, wenn der Stimmzettel nicht dem vorbereiteten entspricht oder wenn er Schriftzeichen bzw. ähnliche Erkennungsmerkmale enthält.

### **Artikel 9 Die Vorzugsstimmen**

1. Die Wahlberechtigten können nur eine Vorzugsstimme für eine Person der gewählten Liste geben.

2. Die Vorzugsstimme wird von den Wahlberechtigten durch das Schreiben des Namens der bevorzugten Person im dafür vorgesehenen Platz auf dem Stimmzettel ausgedrückt. Die Angabe von mehreren Vorzugsstimmen für Personen derselben Liste gilt lediglich als Wahl für das Listenzeichen, auch wenn die Wahl der Liste nicht ausdrücklich erfolgt ist. Die Wahl mehrerer Listen oder die Angabe von mehreren Vorzugsstimmen für Personen verschiedener Listen bewirkt die Ungültigkeit des Stimmzettels.

3. Bei der Wahl einer Liste und der Abgabe der Vorzugstimme für Personen anderer Listen wird lediglich die Wahl der Liste als gültig, die Abgabe der Vorzugsstimmen jedoch als ungültig erachtet.

ordine di presentazione e con la stessa evidenza.

2. In caso di contemporaneità della presentazione, l'ordine di precedenza sarà estratto a sorte.

3. Le schede devono essere firmate da almeno tre componenti del seggio. La loro preparazione e la successiva votazione devono avvenire in modo da garantire la segretezza e la regolarità del voto.

4. La scheda deve essere consegnata a ciascuna elettrici e a ciascun elettore, all'atto della votazione, dalla Presidente o dal presidente ovvero da un altro componente del seggio elettorale.

5. Il voto di lista sarà espresso mediante crocetta tracciata sulla intestazione della lista.

6. Il voto è nullo se la scheda non è quella predisposta o se presenta tracce di scrittura o analoghi segni di individuazione.

### **Articolo 9 Preferenze**

1. Gli elettori possono manifestare la preferenza per una sola persona della lista votata.

2. Il voto preferenziale sarà espresso dagli elettori scrivendo il nome della persona preferita nell'apposito spazio sulla scheda. L'indicazione di più preferenze date a persone della stessa lista vale unicamente come votazione della lista, anche se non sia stato espresso il voto della lista. Il voto apposto a più di una lista, o l'indicazione di più preferenze di persone appartenenti a liste differenti, rende nulla la scheda.

3. Nel caso di voto apposto ad una lista e di preferenze date a persone di altre liste, si considera valido solamente il voto di lista e nulli i voti di preferenza.

## **Artikel 10 Vorgangsweise bei der Wahl**

1. Der Wahlort wird von der Wahlkommission, nach vorhergehender Vereinbarung mit der jeweiligen Schule, so festgelegt, dass allen Wahlberechtigten die Ausübung des Wahlrechtes ermöglicht wird.

2. Falls die Lage der Schulstellen oder die Anzahl der Wählerinnen und Wähler es erfordern, können mehrere Wahlorte festgelegt werden, jedoch unter Vermeidung einer übermäßigen Aufteilung, auch um in jeder Hinsicht das Wahlgeheimnis zu wahren, und möglichst unter Gewährleistung der Gleichzeitigkeit der Wahlhandlungen.

3. Der Wahlort sowie der Wahlkalender müssen allen Lehrpersonen durch Mitteilung an der Anschlagtafel gemäß Artikel 1 Absatz 1 der vorliegenden Wahlordnung zumindest acht Tage vor dem Wahltag bekannt gegeben werden.

## **Artikel 11 Einrichtung des Wahlamtes**

1. Die Wahlkommission stattet jedes Wahlamt mit einer für eine ordnungsgemäße Wahl geeignete Wahlurne aus, die bis zur offiziellen Öffnung bei Beginn der Stimmauszählung verschlossen und versiegelt ist.

2. Das Wahlamt muss über ein vollständiges Verzeichnis der Wählerinnen und Wähler, die bei diesem stimmberechtigt sind, verfügen.

## **Artikel 12 Die Identifizierung der Wählerinnen und Wähler**

1. Die Wählerinnen und Wähler müssen, um zur Wahl zugelassen zu werden, einen persönlichen Ausweis vorzeigen. Beim Fehlen eines persönlichen Dokumentes müssen sie von mindestens zwei Mitgliedern des Wahlamtes erkannt werden.

## **Artikel 13 Bestätigung der Wahl**

1. In der Liste gemäß Artikel 11 Absatz 2 wird die Unterschrift der Wählerin bzw. des Wählers neben deren bzw. dessen Namen zur Bestätigung der Beteiligung an der Wahl angebracht.

## **Articolo 10 Modalità della votazione**

1. Il luogo della votazione sarà stabilito dalla Commissione elettorale, previo accordo con l'istituzione scolastica interessata, in modo tale da permettere a tutti gli aventi diritto l'esercizio del voto.

2. Qualora l'ubicazione dei plessi delle singole scuole e il numero delle votanti e dei votanti lo dovessero richiedere, potranno essere stabiliti più luoghi di votazione, evitando peraltro eccessivi frazionamenti anche per conservare, sotto ogni aspetto, la segretezza del voto, garantendo, di norma la contestualità delle operazioni di voto.

3. Luogo e calendario di votazione dovranno essere portati a conoscenza di tutte le docenti e tutti i docenti, mediante comunicazione nell'albo di cui all'articolo 1, comma 1 del presente Regolamento, almeno 8 giorni prima del giorno fissato per le votazioni.

## **Articolo 11 Attrezzatura del seggio elettorale**

1. A cura della Commissione elettorale ogni seggio sarà munito di una urna elettorale, idonea ad una regolare votazione, chiusa e sigillata sino alla apertura ufficiale della stessa per l'inizio dello scrutinio.

2. Il seggio deve, inoltre, poter predisporre di un elenco completo delle elettrici e degli elettori aventi diritto al voto presso di esso.

## **Articolo 12 Riconoscimento delle elettrici e degli elettori**

1. Le elettrici e gli elettori, per essere ammessi al voto, dovranno esibire un documento di riconoscimento personale. In mancanza di documento personale essi dovranno essere riconosciuti da almeno due componenti del seggio.

## **Articolo 13 Certificazione della votazione**

1. Nell'elenco di cui all'articolo 11, comma 2, a fianco del nome dell'elettrice o dell'elettore, sarà apposta la firma dell'elettrice stessa o dell'elettore stesso a conferma della partecipazione al voto.

#### **Artikel 14 Stimmauszählung**

1. Die Stimmauszählung, die öffentlich ist, beginnt in allen Wahlämtern nach dem Abschluss der Wahlhandlungen an einem für alle Schulen mit der Vereinbarung gemäß Artikel 1 Absatz 1 der vorliegenden Wahlordnung festgelegten Tag.
2. Nach Beendigung der Stimmauszählung erstellt und unterzeichnet die Wahlkommission ein eigenes Protokoll, in dem das Ergebnis der Wahl und eventuelle Beanstandungen vermerkt sind.
3. Nach Beendigung der Arbeiten laut Absatz 2 versiegelt die Wahlkommission sämtliche Unterlagen (mit Ausnahme des Wahlprotokolls), in einem einzigen Paket. Das versiegelte Paket wird nach der definitiven Bestätigung der EGV, gemäß den Vereinbarungen zwischen der Wahlkommission und der Schule, so aufbewahrt, dass dessen Unversehrtheit zumindest drei Monate gewährleistet ist.
4. Anschließend werden die Unterlagen in Anwesenheit einer Vertreterin oder eines Vertreters der Wahlkommission sowie der Schule zerstört. Die Protokolle werden von der EGV und von der Schule aufbewahrt.

#### **Artikel 15 Zuteilung der Sitze**

1. Die Anzahl der Sitze wird nach dem Verhältnisprinzip in Verbindung mit den von den einzelnen Listen erhaltenen Stimmen verteilt.
2. Im Rahmen der Listen, die gewählt worden sind, werden die Sitze aufgrund der Vorzugsstimmen, die die einzelnen Kandidierenden erhalten haben, verteilt. Bei gleicher Anzahl der Vorzugsstimmen gilt die Reihenfolge innerhalb der Liste.
3. Die Sitze werden, nach dem Verhältnisprinzip, zuerst an jene Listen verteilt, die das Quorum erreicht haben, das durch das Teilen der Anzahl der Wählerinnen und Wähler durch die Anzahl der vorgesehenen Sitze errechnet wird, und danach an all jene Listen, die die meisten Reststimmen erhalten haben, bis zum Errei-

#### **Articolo 14 Operazioni di scrutinio**

1. Le operazioni di scrutinio, che saranno pubbliche, avranno inizio dopo la chiusura delle operazioni elettorali in tutti i seggi, in un giorno stabilito per tutte le istituzioni scolastiche con l'accordo dell'articolo 1, comma 1, del presente Regolamento.
2. Al termine delle operazioni di scrutinio, la Commissione elettorale redige un verbale dello scrutinio nel quale dovrà essere dato atto anche delle eventuali contestazioni.
3. La Commissione elettorale, al termine delle operazioni di cui al comma 2, provvederà a sigillare in un unico plico tutto il materiale (esclusi i verbali); il plico sigillato, dopo la definitiva convalida della RSU, sarà conservato secondo accordi tra la Commissione elettorale e l'istituzione scolastica, in modo da garantirne la integrità per almeno tre mesi.
4. Successivamente sarà distrutto alla presenza di una delegata o un delegato della Commissione elettorale e una delegata o di un delegato dell'istituzione scolastica. I verbali saranno conservati dalla RSU e dall'istituzione scolastica.

#### **Articolo 15 Attribuzione dei seggi**

1. Il numero dei seggi sarà ripartito secondo il criterio proporzionale in relazione ai voti conseguiti dalle singole liste concorrenti.
2. Nell'ambito delle liste che avranno conseguito i voti, i seggi saranno attribuiti in relazione ai voti di preferenza ottenuti dalle singole candidate e dai singoli candidati. In caso di parità di voti di preferenza vale l'ordine all'interno della lista.
3. I seggi saranno attribuiti, secondo il criterio proporzionale, prima alle liste che avranno ottenuto il quorum ottenuto dividendo il numero delle votanti e dei votanti per il numero dei seggi previsti e successivamente fra tutte le liste che avranno ottenuto i migliori resti, fino alla concorrenza dei seggi previsti. In caso di parità di voti riportati da liste diverse

chen der vorgesehenen Sitze. Bei gleicher Anzahl von Listenstimmen von verschiedenen Listen oder bei gleicher Anzahl von Reststimmen von verschiedenen Listen, werden die Sitze jener Liste zuerkannt, die die höhere Gesamtanzahl von Vorzugsstimmen erhalten hat.

#### **Artikel 16 Rekurse an die Wahlkommission**

1. Die Wahlkommission nimmt aufgrund der Ergebnisse der Stimmzählung die Zuteilung der Sitze vor und verfasst ein Protokoll über die Wahlhandlungen, das von allen Mitgliedern der Wahlkommission unterschrieben werden muss.

2. Falls innerhalb von fünf Tagen nach Aushang des Ergebnisses der Stimmzählung keine Rekurse von interessierten Personen eingereicht werden, wird die Zuteilung der Sitze endgültig und die Wahlkommission hält dies im Protokoll fest.

3. Falls innerhalb der vorgesehenen Frist Rekurse eingereicht werden, überprüft die Wahlkommission diese innerhalb von 48 Stunden und hält im Protokoll die getroffene Entscheidung fest.

#### **Artikel 17 Mitteilung der Ernennung der Mitglieder der EGV**

1. Das unterschriebene Protokoll der Wahlkommission wird der Schule zur Aufbewahrung übergeben. Die Schule teilt innerhalb von fünf Tagen nach Erhalt des Wahlprotokolls der zuständigen Bildungsdirektion und den Gewerkschaftsorganisationen die Wahlergebnisse auf elektronischem Wege mit.

o di parità di resti tra le stesse, i seggi vengono attribuiti alla lista che ha ottenuto il maggior numero complessivo di preferenze.

#### **Articolo 16 Ricorsi alla commissione elettorale**

1. La Commissione elettorale, sulla base dei risultati di scrutinio, procede alla assegnazione dei seggi e alla redazione di un verbale sulle operazioni elettorali, che deve essere sottoscritto da tutti i componenti della Commissione stessa.

2. Trascorsi cinque giorni dalla affissione dei risultati degli scrutini senza che siano stati presentati ricorsi da parte di soggetti interessati, si intende confermata l'assegnazione dei seggi e la Commissione ne dà atto nel verbale.

3. Ove invece siano stati presentati reclami nei termini, la Commissione provvede al loro esame entro 48 ore, inserendo nel verbale la conclusione, alla quale è pervenuta.

#### **Articolo 17 Comunicazione della nomina dei componenti della RSU**

1. Il verbale della Commissione elettorale firmato è consegnato alla scuola per la conservazione. La scuola comunica alla Direzione Istruzione e Formazione competente e alle organizzazioni sindacali entro cinque giorni dal ricevimento del verbale i risultati dell'elezione in via elettronica.